

OD CZWARTKU 18.09 DO ŚRODY 1.10 lub do wyczerpania zapasów.



JAKOŚĆ: NASZA TRADYCJA

WYBIERZ TRADYCYJNIE WYSOKĄ
JAKOŚĆ – KUPUJ PRODUKTY ZE
ZNAKIEM „JAKOŚĆ TRADYCJA”.



„JAKOŚĆ TRADYCJA”

to krajowy system
jakości żywności
tradycyjnej, który
umożliwia kontrolę
surowców i metod
produkcji – od pola
do... Twojego stołu!



PONAD **65**
ARTYKUŁÓW
ZE ZNAKIEM „JAKOŚĆ
TRADYCJA”
W NASZEJ OFERCIE



Wielkopolskie

VITACORN
Olej z pestek
dyni
250 ml butelka
(=1199,96)

SUPERCENA

tylko

24,99

Oferta ważna od 18.09.2025 do 1.10.2025, chyba że na stronach gazety wskazano inaczej, lub do wyczerpania zapasów. Zdjęcia produktów zamieszczone na naszych stronach reklamowych mogą się nieznacznie różnić od towarów znajdujących się w sprzedaży. Artykuły sprzedawane są bez dekoracji. Sprzedaż w ilościach detalicznych. Wszystkie podane ceny wyrażone są w złotych polskich. Artykuły prezentowane w gazecie reklamowej oznaczone są w sklepie hasłem Z naszej gazetki. Pełna oferta na naszej stronie www.kaufland.pl.



Krajowy system jakości żywności „Jakość Tradycja”

System „Jakość Tradycja” został uznany w 2007 roku decyzją ministra rolnictwa i rozwoju wsi za **krajowy system jakości żywności**.

Był pierwszym polskim systemem jakości notyfikowanym przez Komisję Europejską. Służy wyróżnianiu i kontroli produktów żywnościowych wysokiej jakości, z uwzględnieniem produktów tradycyjnych.

„Jakość Tradycja” **gwarantuje jakość produktu**, umożliwia wgląd w proces jego wytwarzania oraz przejrzystość procedur kontrolnych. Konsumenci mogą poznać pochodzenie surowców i metody wytworzenia produktu – prześledzić drogę „od pola do stołu”, bo wytwórca przestaje być anonimowy. Znakiem „Jakość Tradycja” mogą zostać wyróżnione produkty rolne, środki spożywcze i napoje spirytusowe wytworzone z naturalnych surowców (pochodzących z gospodarstwa ekologicznego lub gospodarstwa stosującego Dobrą Praktykę Rolniczą i Dobrą Praktykę Hodowlaną z wyłączeniem GMO).

Produkty muszą odznaczać się szczególną jakością, mieć tradycyjny skład lub być wytworzone tradycyjnym sposobem oraz mieć co najmniej 50-letni rodowód (dwa pokolenia).

Obecnie znakiem „Jakość Tradycja” wyróżnionych jest ponad 320 produktów.

Systemem „Jakość Tradycja” administruje Polska Izba Produktu Regionalnego i Lokalnego www.produktyregionalne.pl



Lublanka to dziś codzienność bliska naturze. To tradycja, która wciąż żyje i lubi się z Twoim rytmem dnia. Ponad 90 lat tradycji i jakości. Twaróg bez konserwantów i zbędnych dodatków – jak dawniej. Naturalnie zwarta, lekka konsystencja i wyrazisty smak. Prosty, zdrowy produkt z dużą zawartością białka.



LUBLANKA
Twaróg
półtłusty
250 g opakowanie
(=1 kg 15,96)

Lubelskie

SUPERCENA

tylko

3,99



Sztandarowy produkt OSM Siedlce.
Mleko produkowane w niezmienny sposób od 1951 roku, kiedy w ramach programu „Dla dobra polskich dzieci” spółdzielnia uzyskała wsparcie UNICEF na budowę proszkowni mleka. Wówczas było przeznaczone dla niemowląt, dziś jest niezastąpionym składnikiem ciast i deserów. Znak „Jakość Tradycja” posiada od 2017 r.



Mazowieckie

OSM SIEDLCE
Mleko w proszku
26% tł.
500 g opakowanie
(=1 kg 25,98)

SUPERCENA

tylko

12,99



Kamienogórski ser pleśniowy z przerostem błękitnej pleśni to ser wyrabiany i pielęgnowany ręcznie tradycyjną metodą przez wykwalifikowanych serowarów od 1956 roku, dzięki czemu może pochwalić się certyfikatem znaku „Jakość Tradycja”. Charakteryzuje się oryginalnym, wyrazistym, lekko ostrym smakiem.



Dolnośląskie

MLEKOVITA
Kamienogórski
ser pleśniowy
165 g opakowanie
(=1 kg 48,42)

SUPERCENA

tylko

7,99



Łódzkie

SDM WIELUŃ
Śmietana
18% tł.
400 g opakowanie
(=1 kg 11,23)

Prosty skład: śmietanka, kultury bakterii fermentacji mlekowej bez stabilizatorów, skrobi i substancji zagęszczających. To wyjątkowa śmietana wyprodukowana z najlepszego polskiego mleka. Podkreśla i wzbogaca smak dań. Znakomicie sprawdza się na zimno jako dodatek do chłodników albo baza sosów i dipów. Produkowana od 1970 r.

SUPERCENA

tylko

4,49



Lubelskie

OSM PIASKI
Twaróg
Piasecki
śmietankowy
230 g
opakowanie
(=1 kg 17,35)



Wyjątkowo aksamitny, o delikatnym, naturalnym smaku, wytwarzany z najwyższej jakości mleka, bez konserwantów i sztucznych substancji. Doskonały do naleśników, past kanapkowych, serników i deserów, bogaty w białko i wapń. Produkowany od lat 50. XX wieku. Ciekawostka: twaróg był podany na śniadanie podczas wizyty brytyjskiej królowej Elżbiety II w 1996 roku w Polsce.

SUPERCENA

tylko

3,99





Lublanka to dziś codzienność bliska naturze. To tradycja, która wciąż żyje i lubi się z Twoim rytmem dnia. Ponad 90 lat tradycji i jakości. Maślanka jest lekkostrawna, dietetyczna, zawiera łatwo przyswajalne białka, wapń i witaminy z grupy B.



Lubelskie

LUBLANKA
Maślanka
naturalna
z Bychawy
400 g butelka
(=1 kg 4,98)

SUPERCENA

tylko

1,99



Wielkopolskie

OSM JAROCIN
Ser twarogowy
półtłusty
100 g

SUPERCENA

tylko

1,69



Od ponad 135 lat wytwarzany niezmiennie tą samą tradycyjną metodą z polskich surowców, a następnie ręcznie pakowany. Wyrób twarogu według dawnych receptur pozwala na uzyskanie niepowtarzalnego czystego mlekowego smaku i świeżego aromatu. Na szczególną jakość produktu wpływają odpowiednio dobrane szczepy bakteryjnych kultur starterowych oraz brak barwników czy jakichkolwiek dodatków.





Łódzkie

OSM ŁOWICZ
Serek wiejski
5% tł.
200 g opakowanie
(=1 kg 12,45)

SUPERCENA

tylko

2,49



Połączenie delikatnych ziaren twarogu i aksamitnej śmietanki – bez dodatków, za to z pełnią naturalnego smaku. Idealny na śniadanie, lekką kolację czy pożywną przekąskę w ciągu dnia. Zawiera dużo białka, a mało tłuszczu, dzięki czemu jest lekki i sycący. Doskonale smakuje solo, z dodatkiem owoców, warzyw, miodu czy ziół.



Doskonała kompozycja walorów sera twarogowego i śmietanki, wytwarzanych ze świeżego mleka. Naturalnie powstające ziarno i dodatek świeżej śmietanki sprawiają, że jego smak od ponad 50 lat trafia w gusta najwybredniejszych konsumentów. Poza mlekiem i kulturami bakterii twarożek nie zawiera żadnych dodatków, nie jest solony w trakcie produkcji.



Łódzkie

JOGO
Twarożek wiejski
luksusowy
200 g opakowanie
(=1 kg 14,95)

SUPERCENA

tylko

2,99



Napój fermentowany o orzeźwiającym smaku, zawierający tylko naturalne składniki: mleko i żywe kultury bakterii. Dzięki odpowiedniemu ukwaszeniu jego konsystencja przypomina zsiadłe mleko. Proces fermentacji zachodzi bezpośrednio w każdej butelce. Produkt nie zawiera mleka w proszku. Powstał jako odpowiednik kefiru w szklanych butelkach, którego produkcja trwała 50 lat i zakończyła się w 2010 roku.



Małopolskie

OSM SKAŁA Kefir naturalny

1,5% tł.

500 g opakowanie
(=1 kg 5,98)

SUPERCENA

tylko

2,99



Śmietana o naturalnym, prostym składzie, idealna do codziennego gotowania, doskonale wzbogaca zupy, sosy, sałatki czy domowe desery. Pyszna i kremowa, o smaku, który znasz od dziecka. Produkt stworzony z wysokiej jakości mleka, bez zbędnych dodatków – prosto, naturalnie i smacznie.



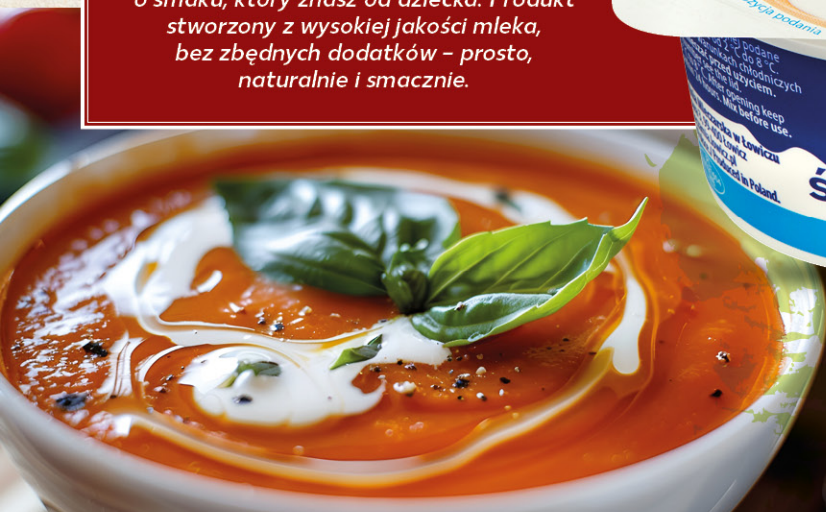
Łódzkie

SUPERCENA

tylko

1,99

OSM ŁOWICZ
Śmietana
naturalna
12% tł.
200 g opakowanie
(=1 kg 9,95)





Podkarpackie

TAURUS
Kielbasa swojska
pilzneńska
100 g

STOISKO
Z OBSŁUGĄ

SUPERCENA

tylko

3,69

Tradycyjna kielbasa podkarpacka, wytwarzana według dawnej receptury w Pilźnie. Charakteryzuje się prostym składem, bez dodatków chemicznych. Wędzona w tradycyjnej wędzarni opalanej drewnem olchowym, co daje specyficzny aromat i smak: mocno wyczuwalny zapach wędzenia oraz przypraw, a w szczególności czosnku i pieprzu.



Świętokrzyskie

**SPOŁEM PSS
KIELCE**
Chleb żytni
razowy
krojony
250 g sztuka
(=100 g 1,20)

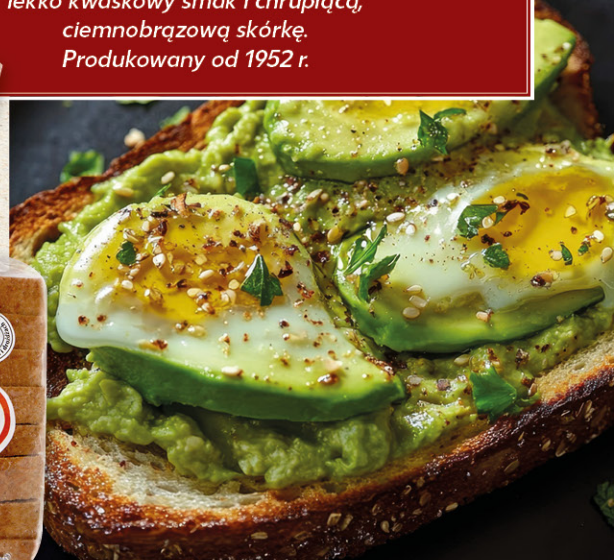
SUPERCENA

tylko

2,99



Wypiekany z mąki żytniej razowej i pszennej, na naturalnym zakwasie, metodą wieloetapowej fermentacji. Ma zwarty i wilgotny miękisz, długo zachowuje świeżość. Wysoka zawartość błonnika wspomaga trawienie i sprzyja uczuciu sytości. Naturalny zakwas żytni wspomaga florę bakteryjną przewodu pokarmowego. Zawiera witaminy z grupy B, wapń, żelazo, magnez i fosfor. Ma wyrazisty, lekko kwaskowy smak i chrupiącą, ciemnobrązową skórkę. Produkowany od 1952 r.





Lubelskie

PIEKARNIA POLA

**Chleb żytni
wygnanowski
z czarnuszką
350 g sztuka
(=100 g 1,14)**

SUPERCENA

tylko

3,99

Za sprawą unikalnej mikroflory bakteryjnej występującej w zakwasie zapach i smak jest niepowtarzalny, a każdy bochen utrzymuje świeżość przez wiele dni. Swoje właściwości zawdzięcza pieczołowicie pilnowanemu, czasochłonnemu procesowi 5-stopniowego prowadzenia kwasu i ciasta, wyłącznie z mąki żytniej 720.

Ma ona naturalne właściwości zakwaszające, które pozwalają na wzrost ciasta bez udziału drożdży. Chleb charakteryzuje się stosunkowo niskim indeksem glikemicznym.



PIEKARNIA POLA

**Chleb żytni
wygnanowski
z żurawiną
350 g
opakowanie
(=100 g 1,71)**



Lubelskie

SUPERCENA

tylko

5,99

Wyjątkowe połączenie wspaniałego smaku ze zdrowiem. Wypiekany wyłącznie z mąki żytniej 720. Wzrost ciasta (bez drożdży) jest oparty na fermentacji bakterii wytwarzających kwas mlekowy. Zarówno świeżo po upieczeniu, jak i w kilka dni później, nie powoduje podrażnienia układu pokarmowego.

Mąka żytnia ma sporą zawartość błonnika, białka i cennych mikroelementów, a dzięki długotrwałemu, naturalnemu procesowi ukwaszania większość cennych substancji odżywczych zostaje zachowana mimo wypieku w wysokiej temperaturze.





Niepowtarzalny smak i aromat musztard Dagoma to zasługa oryginalnych receptur, wyselekcjonowanych ziaren białej i czarnej gorczycy, octu i innych wysokogatunkowych przypraw. Musztardy wytwarzane są w tradycyjny i niezmienny sposób od dziesięcioleci w procesie tzw. dojrzewania w zbiornikach tonowych, bez konserwantów, aż do momentu uzyskania odpowiednich parametrów smakowych i jakościowych.



Pomorskie

DAGOMA
Musztarda
sarepska
500 g
opakowanie
(=100 g 1,20)



SUPERCENA

tylko

5,99

Ogórki kartuskie słodko-kwaśne wytwarzane są według tradycyjnej receptury z najwyższej jakości lokalnych surowców. Wyjątkowy smak zawdzięczają odpowiednio dobranej kompozycji składników takich jak: czerwona papryka, biała cebula, koper. Słodko-kwaśna zalewa nadaje im wyjątkowy aromat i kruchość, dzięki czemu wyróżniają się na tle podobnych produktów.



Pomorskie

DAGOMA
Ogórki kartuskie
w zalewie
słodko-kwaśnej
430/900 g stołk
(=100 g 2,32)

SUPERCENA

tylko

9,99



Świętokrzyskie

**SPOŁEM
KIELCE**
Ocet
spirytusowy
10%
0,5 l butelka
(=11 4,98)



Ocet to szczególna pozycja w ofercie Społem Kielce, gdzie jest produkowany już od 1932 roku. Swój wyjątkowy charakter zawdzięcza najwyższej jakości składnikom, jak również tradycyjnej metodzie wytwarzania – fermentacji alkoholowej w drewnianych kadziach. Dzięki temu cieszy się niesłabnącym uznaniem konsumentów oraz ekspertów.

SUPERCENA

tylko

2,49



O wyjątkowości majonezu z Białuty decyduje to, że jest produkowany ze świeżo wybijanych kurzych jaj od kur z wolnego wybiegu, nie zawiera żadnych dodatków chemicznych (konserwantów, zagęstników, barwników) ani soli wapniowo-disodowej (EDTA). Jest produktem bezglutenowym oraz koszerным. Odznacza się również wysoką zawartością kwasów omega-3 i omega-6.



Zawiera fitosterole i kukurbitynę, które zapobiegają zaburzeniom gruczołu krokowego u mężczyzn, utrzymuje prawidłową gospodarkę hormonalną organizmu, zapobiega chorobom skórny i pasożytniczym (tasiemiec, owsiki). Produkt wpisany jest na Listę Produktów Tradycyjnych Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.



Wielkopolskie

VITACORN
Olej z pestek
dyni
250 ml butelka
(=11 99,96)



SUPERCENA

tylko

24,99



Mazowieckie

BIAŁUTY
Majonez
260 g słoik
(=100 g 2,30)



SUPERCENA

tylko

5,99

NAJLEPSZE PRODUKTY Z RÓŻNYCH REGIONÓW POLSKI

PONAD 65 ARTYKUŁÓW ZE ZNAKIEM „JAKOŚĆ TRADYCJA”
W NASZEJ OFERCIE!



Oferta ważna od 18.09.2025 do 1.10.2025

Wydawca: Kaufland Polska Markety Sp. z o.o. Sp.j., **Adres wydawcy i redakcji:** al. Armii Krajowej 47, 50-541 Wrocław;
e-mail: redakcja@kaufland.pl; **Redaktor naczelna:** Beata Czarnecka-Szewczuk;
Dział Obsługi Klienta: tel. 800 300 062;

Sprzedaż w ilościach detalicznych. Artykuły sprzedawane są bez dekoracji. Niektóre artykuły mogą nie być dostępne we wszystkich marketach.

W zależności od marketu produkty mogą różnić się wzorami, rozmiarem i kolorem. Wszystkie podane ceny wyrażone są w złotych polskich.

Pełna oferta na naszej stronie www.sklep.kaufland.pl

**Darmowy
INTERNET
w marketce**



U nas możesz zapłacić również zbliżeniowo – kartą lub telefonem.

